

# Руководство пользователя телефона Nokia 2626

---

9254790

Выпуск 1



Nokia 2626 (RM-291)

Срок службы, установленный производителем в порядке п.2 ст.5 Федерального Закона РФ "О защите прав потребителей", равен 3 годам с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами.

#### ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

КОРПОРАЦИЯ NOKIA заявляет, что изделие RM-291 соответствует основным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы Совета Европы 1999/5/ЕС.

Копию Декларации соответствия можно загрузить с Web-страницы [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

# CE 0434

© Nokia 2007. С сохранением всех прав.



Знак перечеркнутого мусорного контейнера означает, что в странах ЕС по окончании срока службы изделие подлежит отдельной утилизации. Это правило применяется не только к данному устройству, но также и к другим аксессуарам с этим символом. Не уничтожайте эти изделия вместе с неотсортированными городскими отходами. Подробнее см. экологическую декларацию изделия или информацию, характерную для страны по адресу [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

Воспроизведение, передача, распространение или хранение в любой форме данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения корпорации Nokia запрещено.

Nokia, Nokia Connecting People и Xpress-on являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками корпорации Nokia.

Названия других изделий или компаний, указанные здесь, могут быть торговыми марками или торговыми наименованиями соответствующих владельцев.

Позывные Nokia являются зарегистрированной звуковой маркой корпорации Nokia.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright © 1997–2007. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

Корпорация Nokia постоянно совершенствует свою продукцию. Корпорация Nokia оставляет за собой право вносить любые изменения и улучшения в любое изделие, описанное в этом документе без предварительного уведомления.

В МАКСИМАЛЬНО ДОПУСТИМОЙ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ СТЕПЕНИ КОРПОРАЦИЯ NOKIA И ЕЕ ДЕРЖАТЕЛИ ЛИЦЕНЗИЙ НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ ПРИНИМАЮТ НА СЕБЯ НИКАКОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ПОТЕРЮ ДАННЫХ ИЛИ ПРИБЫЛИ, А ТАКЖЕ НИ ЗА КАКОЙ СПЕЦИАЛЬНЫЙ, СЛУЧАЙНЫЙ, ВОСПОСЛЕДОВАВАШИЙ ИЛИ КОСВЕННЫЙ УЩЕРБ, КАКИМИ БЫ ПРИЧИНАМИ ЭТО НИ БЫЛО ВЫЗВАНО.

СОДЕРЖАНИЕ ЭТОГО ДОКУМЕНТА ПРЕДСТАВЛЕНО НА УСЛОВИЯХ "КАК ЕСТЬ". КРОМЕ ТРЕБОВАНИЙ ДЕЙСТВУЮЩЕГО ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВА, НИКАКИЕ ИНЫЕ ГАРАНТИИ, КАК ЯВНЫЕ, ТАК И ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ, ВКЛЮЧАЯ (НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ) НЕЯВНЫМИ ГАРАНТИЯМИ КОММЕРЧЕСКОЙ ЦЕННОСТИ И

ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ НЕ КАСАЮТСЯ ТОЧНОСТИ, НАДЕЖНОСТИ ИЛИ СОДЕРЖАНИЯ ДАННОГО ДОКУМЕНТА КОРПОРАЦИЯ NOKIA ОСТАВЛЯЕТ ЗА СОБОЙ ПРАВО ВНОСИТЬ ИЗМЕНЕНИЯ В ДАННЫЙ ДОКУМЕНТ И ОТЗЫВАТЬ ЕГО В ЛЮБОЕ ВРЕМЯ БЕЗ ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО УВЕДОМЛЕНИЯ.

Наличие в продаже конкретных изделий и приложений зависит от региона. Дополнительные сведения и наличие версий для различных языков можно уточнить у дилера Nokia.

Данное устройство соответствует требованиям Директивы Совета Европы 2002/95/ЕС о запрете на использование определенных опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании.

Данное устройство может содержать компоненты, технологии и/или программное обеспечение, подпадающие под действие экспортного законодательства США и других стран. Любое использование в нарушение законодательства запрещено.

9254790/Выпуск 1

**Телефон горячей линии Nokia:** +7 (495) 727-22-22

**Факс:** +7 (495) 795-05-03

125009, Москва, Тверская, ул., 7, а/я 25 Nokia

## Содержание

---

|                                             |           |
|---------------------------------------------|-----------|
| <b>Правила техники безопасности.....</b>    | <b>8</b>  |
| <b>Общая информация .....</b>               | <b>14</b> |
| Коды доступа.....                           | 14        |
| Поддержка Nokia и сведения о контактах..... | 15        |
| <b>1. Знакомство с телефоном .....</b>      | <b>17</b> |
| Установка SIM-карты и аккумулятора.....     | 17        |
| Зарядка аккумулятора .....                  | 19        |
| Рабочее положение .....                     | 21        |
| <b>2. О телефоне .....</b>                  | <b>22</b> |
| Клавиши и детали .....                      | 22        |
| Режим ожидания .....                        | 24        |
| Демонстрационный режим.....                 | 25        |
| Блокировка клавиатуры .....                 | 25        |
| <b>3. Функции звонков.....</b>              | <b>27</b> |
| Выполнение звонка и ответ на звонок.....    | 27        |
| Громкоговоритель.....                       | 27        |
| <b>4. Ввод текста .....</b>                 | <b>29</b> |

|                                                                |           |
|----------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>5. Функции меню .....</b>                                   | <b>31</b> |
| Сообщения .....                                                | 31        |
| Контакты .....                                                 | 41        |
| Журнал .....                                                   | 43        |
| Настройки .....                                                | 45        |
| Меню оператора .....                                           | 51        |
| Галерея .....                                                  | 52        |
| Мультимедиа .....                                              | 53        |
| Радио .....                                                    | 54        |
| Органайзер .....                                               | 57        |
| Приложения .....                                               | 60        |
| Интернет .....                                                 | 62        |
| Услуги SIM .....                                               | 68        |
| <b>6. Информация об аккумуляторах .....</b>                    | <b>69</b> |
| Зарядка и разрядка аккумулятора .....                          | 69        |
| Проверка подлинности аккумуляторов Nokia .....                 | 72        |
| <b>7. Аксессуары .....</b>                                     | <b>77</b> |
| <b>Уход и обслуживание .....</b>                               | <b>78</b> |
| <b>Дополнительная информация по технике безопасности .....</b> | <b>81</b> |

## Правила техники безопасности

---

Ознакомьтесь с перечисленными ниже правилами техники безопасности. Нарушение этих правил может быть опасным или незаконным. Дополнительная информация приведена в полном руководстве по эксплуатации.



### **БЕЗОПАСНОЕ ВКЛЮЧЕНИЕ**

Не включайте устройство, если его использование запрещено, может вызвать помехи или быть опасным.



### **БЕЗОПАСНОСТЬ ДОРОЖНОГО ДВИЖЕНИЯ – ПРЕЖДЕ ВСЕГО**

Строго соблюдайте местное законодательство. Не держите в руке мобильное устройство за рулем движущегося автомобиля. Помните о том, что безопасность дорожного движения имеет первостепенное значение!



### **РАДИОПОМЕХИ**

Любые мобильные устройства подвержены воздействию радиопомех, которые могут ухудшить качество связи.



### **ВЫКЛЮЧАЙТЕ ТЕЛЕФОН В БОЛЬНИЦАХ**

Соблюдайте все установленные ограничения. Выключайте устройство рядом с медицинским оборудованием.



### **ВЫКЛЮЧАЙТЕ В САМОЛЕТЕ**

Соблюдайте все установленные ограничения. Мобильные устройства могут создавать помехи в работе систем самолета.



### **ВЫКЛЮЧАЙТЕ НА АВТОЗАПРАВОЧНЫХ СТАНЦИЯХ**

Не пользуйтесь телефоном на заправочных станциях, а также вблизи топливных или химических объектов.



### **ВЫКЛЮЧАЙТЕ В МЕСТАХ ВЫПОЛНЕНИЯ ВЗРЫВНЫХ РАБОТ**

Соблюдайте все установленные ограничения. Не пользуйтесь устройством в местах проведения взрывных работ.



### **ПРАВИЛЬНО ПОЛЬЗУЙТЕСЬ**

Используйте устройство только в нормальном рабочем положении как указано в данном руководстве по эксплуатации. Не следует без необходимости прикасаться к антенне.



### **ОБРАЩАЙТЕСЬ ТОЛЬКО К КВАЛИФИЦИРОВАННЫМ СПЕЦИАЛИСТАМ**

Работы по настройке и ремонту изделия должны проводить только квалифицированные специалисты.



### **АКСЕССУАРЫ И АККУМУЛЯТОРЫ**

Применяйте только рекомендованные изготовителем аксессуары и аккумуляторы. Не подключайте несовместимые устройства.



### **ВОДОСТОЙКОСТЬ**

Данное устройство не является водонепроницаемым. Оберегайте его от попадания влаги.



### **РЕЗЕРВНЫЕ КОПИИ**

Регулярно создавайте резервные копии (электронные или бумажные) всех важных данных, сохраненных в устройстве.



### **ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ДРУГИМ УСТРОЙСТВАМ**

При подключении другого устройства ознакомьтесь с правилами техники безопасности, приведенными в руководстве по эксплуатации соответствующего устройства. Не подключайте несовместимые устройства.



### **ВЫЗОВ СЛУЖБЫ ЭКСТРЕННОЙ ПОМОЩИ**

Убедитесь в том, что встроенный в устройство телефон включен и находится в зоне обслуживания сотовой сети. Нажмите клавишу разъединения столько раз, сколько необходимо для очистки дисплея и возврата в режим ожидания. Введите телефонный номер экстренной службы и нажмите клавишу вызова. Сообщите о своем местонахождении. Не прерывайте связи, не дождавшись разрешения.

## **■ Об этом устройстве**

Радиочастотное устройство, описание которого приведено в данном руководстве, предназначено для использования в сетях GSM 900 и GSM 1800.

## Правила техники безопасности

Дополнительную информацию о сотовых сетях можно получить у поставщика услуг.

Пользуясь данным устройством, строго соблюдайте законодательство, местные обычаи, уважайте право на частную жизнь и не нарушайте законных прав других лиц, в том числе авторских прав.



**Внимание!** Для работы любых функций устройства (за исключением будильника) требуется, чтобы устройство было включено. Не включайте устройство, если его использование может вызвать помехи или быть опасным.

## ■ Услуги сети

Работа телефона возможна только при наличии обслуживания, предоставляемого поставщиком услуг сотовой связи. Для работы многих функций требуются специальные функции сотовой сети. В некоторых сотовых сетях предоставляются не все услуги, кроме того, для использования некоторых услуг сети требуется

оформление специального соглашения с поставщиком услуг. Инструкции и информацию о тарифах предоставляет поставщик услуг. В некоторых сотовых сетях имеются ограничения на пользование услугами сети. Например, не поддерживаются услуги на определенных языках и не отображаются некоторые символы национальных алфавитов.

Поставщик услуг может заблокировать работу некоторых функций устройства. В этом случае эти функции будут отсутствовать в меню. Устройство также может быть специально настроено: изменены названия меню, порядок пунктов меню и значки. Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг.

Данное устройство поддерживает протоколы WAP 2.0 (HTTP и SSL), которые выполняются на основе протоколов TCP/IP. Некоторые функции устройства (например, текстовые сообщения, мультимедийные сообщения и загрузка содержимого и приложений) требуют поддержки этих технологий сотовой сетью.

## Общая информация

---

### ■ Коды доступа

Защитный код предназначен для защиты телефона от несанкционированного использования.

Предварительно установленный защитный код на телефоне – 12345.

PIN-код (персональный идентификационный код), предоставляемый вместе с SIM-картой, защищает SIM-карту от несанкционированного использования. PIN2-код, предоставляемый с некоторыми SIM-картами, требуется для доступа к определенным функциям. После неправильного трехкратного ввода PIN-кода или PIN2-кода, телефон PUK-код или PUK2-код. При невозможности ввода этих кодов, обратитесь к поставщику услуг.

PIN-код модуля требуется для доступа к информации в защитном модуле SIM-карты. PIN-код подписи может потребоваться для выполнения цифровой подписи.

Пароль запрета звонков необходим при использовании функции *Услуга запрета вызовов*.

Выберите **Меню** > **Настройки** > **Защита**, чтобы задать режим использования кодов доступа и настройки безопасности.

### ■ Поддержка Nokia и сведения о контактах

На региональном сайте Nokia или по адресу [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) можно найти последнюю версию данного руководства, дополнительные сведения, загружаемые материалы и услуги, относящиеся к данному продукту Nokia.

На этом Web-сайте можно получить сведения по использованию продуктов и услуг Nokia. Если вам необходимо связаться со службой поддержки клиентов, ознакомьтесь со списком центров связи Nokia на сайте [www.nokia.com/customerservice](http://www.nokia.com/customerservice).

## **Общая информация**

Если необходимо техническое обслуживание, найдите ближайший сервисный центр с помощью сайта [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair).

# 1. Знакомство с телефоном

---

## ■ Установка SIM-карты и аккумулятора

Храните SIM-карты в местах, недоступных для детей.

Информацию о предоставлении и использовании услуг SIM-карты можно получить у продавца SIM-карты.

Это может быть поставщик услуг, оператор сотовой сети или другой продавец.

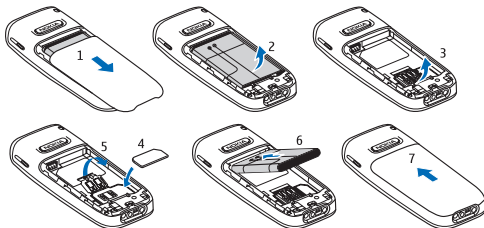
Перед отсоединением аккумулятора обязательно выключите устройство и отсоедините его от зарядного устройства.



**Примечание.** Перед заменой панелей необходимо выключить питание и отсоединить зарядное и другие устройства. При замене панелей не дотрагивайтесь до электронных компонентов. Не храните и не пользуйтесь устройством со снятыми панелями.

## Знакомство с телефоном

1. Нажмите и подвиньте заднюю панель в направлении нижней части телефона, а затем снимите панель (1).
2. Извлеките аккумулятор, подняв его, как показано на рисунке (2).
3. Осторожно поднимите держатель SIM-карты, нажав фиксатор телефона, и откройте откидную крышку (3).
4. Вставьте SIM-карту так, чтобы скошенный угол был в правом верхнем углу, а позолоченные контакты были обращены вниз (4). Закройте держатель SIM-карты и нажмите на него, чтобы он защелкнулся на место (5).
5. Вставьте аккумулятор в отдел для аккумулятора (6).
6. Совместите заднюю панель с задней частью телефона и подвиньте ее вперед. Нажимайте на заднюю панель до самого верха телефона, чтобы она защелкнулась (7).



### ■ Зарядка аккумулятора



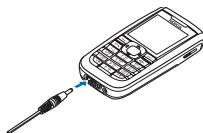
**Внимание!** Пользуйтесь только такими аккумуляторами, зарядными устройствами и аксессуарами, которые рекомендованы корпорацией Nokia для подключения к данной модели устройства. Применение любых других аксессуаров может привести к аннулированию гарантий и сертификатов и может быть опасным.

## Знакомство с телефоном

Перед подключением зарядного устройства выясните его номер модели. Для подключения к данному устройству предназначены зарядные устройства типа АСР-7, АСР-12 или АС-2. Для подключения к данному устройству предназначен аккумулятор BL-5C.

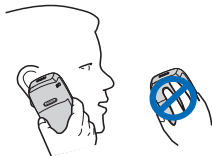
По вопросам приобретения рекомендованных аксессуаров обращайтесь к дилеру.

1. Включите зарядное устройство в розетку сети питания.
2. Подсоедините провод от зарядного устройства к телефону.



## ■ Рабочее положение

Устройство оснащено внутренней антенной.



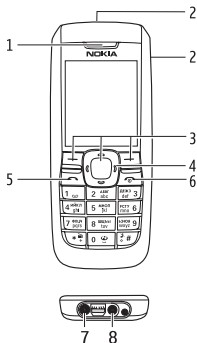
**Примечание.** Как и при работе с любыми другими радиопередающими устройствами, не следует без необходимости прикасаться к антенне включенного устройства.

Прикосновение к антенне может ухудшить качество связи и привести к нецелесообразному увеличению мощности излучаемого сигнала. Для увеличения дальности действия антенны и времени работы аккумулятора не прикасайтесь к антенне во время разговора.

## 2. О телефоне

### ■ Клавиши и детали

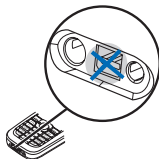
- Динамик (1)
- Громкоговоритель (2)
- Клавиши выбора (3)
- Клавиша джойстика (клавиша прокрутки) (4)
- Клавиша звонка (5).  
Нажмите один раз клавишу звонка, чтобы отобразить список последних набранных номеров
- Клавиша завершения звонка и клавиша включения (6). Длительным нажатием на клавишу телефон включается и выключается, кратким нажатием активируется звонок или выполняется выход из любой функции



- Разъем для подключения зарядного устройства (7)
- Разъем для подключения наушников (8)



**Примечание.** Не прикасайтесь к этому разъему, так как он предназначен для только для использования представителями сервисной службы.



**Внимание!** Клавиша прокрутки для данного устройства может содержать никель. Она не предназначена для продолжительного контакта с кожей. Длительное воздействие никеля на кожу может вызвать аллергию.

## ■ Режим ожидания

Режимом ожидания называется такое состояние телефона, когда он готов к работе, а на дисплее отсутствуют введенные символы.

Название сотовой сети или логотип оператора сотовой сети (1)

Уровень сигнала сети (2)

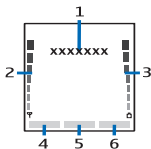
Уровень заряда аккумулятора (3)

Левая клавиша выбора - это

**Актив** (4), она предназначена для просмотра функций в списке быстрого доступа.

Выберите **Функц.** > **Выб. функции**, чтобы просмотреть список доступных функций, которые можно добавить в список. Выберите функцию **Упорядочить** > **Передв.** и расположения для изменения функций в списке быстрого доступа.

**Меню** (5) и **Имена** (6)



## ■ Демонстрационный режим

Чтобы запускать телефон без SIM-карты, выберите *Запустить телефон без SIM карты?*. Вы можете использовать те функции телефона, которые не требуют наличия SIM-карты.

## ■ Блокировка клавиатуры

Выберите **Меню** > \* для быстрого блокирования или снятия блокировки клавиатуры. Эта функция позволяет предотвратить случайные нажатия клавиш. Чтобы ответить на звонок при включенной блокировке клавиатуры, нажмите клавишу звонка. При завершении или отклонении звонка клавиатура остается заблокированной.

Выберите **Меню** > *Настройки* > *Телефон* > *Автоблокировка клавиатуры* > *Вкл.*, чтобы клавиатура автоматически блокировалась через заданный интервал времени, когда телефон находится в режиме ожидания и не используется ни одна функция.

## О телефоне

При включенной функции блокировки клавиатуры сохраняется возможность вызова службы экстренной помощи, номер которой запрограммирован в памяти устройства.

## 3.    Функции звонков

---

### ■ Выполнение звонка и ответ на звонок

Для того чтобы сделать звонок, введите телефонный номер, включая коды страны и города. Нажмите клавишу звонка, чтобы позвонить по данному номеру. Чтобы увеличить или уменьшить громкость наушников или головного телефона, во время телефонного разговора нажмите кнопку со стрелкой вправо или влево, соответственно.

Чтобы ответить на входящий звонок, нажмите клавишу звонка. Чтобы отклонить входящий вызов, нажмите клавишу завершения звонка.

### ■ Громкоговоритель

Если доступно, вы можете выбрать **Днмк** или **Тлф**, чтобы использовать громкоговоритель или головной телефон для звонка.



**Внимание!** Не подносите устройство к уху при включенном громкоговорителе, так как громкость может быть очень велика.

## 4. Ввод текста

---

Текст можно вводить режимах интеллектуального ввода  и в традиционном режиме ввода текста .

Ввод текста в обычном режиме осуществляется последовательным нажатием соответствующей клавиши до появления на дисплее нужного символа.

Чтобы включить интеллектуальный ввод текста при вводе сообщения, выберите **Функц.** > *Включить Т9*, чтобы отключить его, выберите **Функц.** > *Отключить Т9*.

При использовании интеллектуального режима ввода текста, последовательно нажмите клавиши, соответствующие буквам нужного слова и, если это слово отображается на дисплее, нажмите клавишу **0** и перейдите к следующему слову. Чтобы изменить слово, нажимайте \*, пока не появится нужно слово. Если после слова появился символ "?", это означает, что данное слово отсутствует в словаре. Чтобы добавить слово в словарь, выберите **По букв.**, введите слово (используя обычный метод ввода текста) и выберите **Сохр.**.

## Ввод текста

Советы по вводу текста. Чтобы ввести пробел, нажмите клавишу **О**. Для быстрого изменения метода ввода нажмите **#** несколько раз и проверьте индикатор в верхней части экрана. Для ввода номера нажмите и удерживайте клавишу с соответствующим номером. Для отображения списка специальных символов во время ввода текста в обычном режиме, нажмите клавишу **\***, при использовании интеллектуального ввода нажмите и удерживайте **\***.

## 5. Функции меню

---

Функции телефона сгруппированы в меню В данном документе дается описание не всех пунктов меню.

В режиме ожидания выберите **Меню**, нужное меню и подменю. Выберите **Выйти** или **Назад** для выхода из текущего уровня меню. Нажмите клавишу конца строки для перехода непосредственно в режим ожидания.

Чтобы изменить вид меню, выберите **Функц.** >

*Вид главн. меню* > *Список* или *Значки*.

### ■ Сообщения

Услуги передачи сообщений доступны только в том случае, если они поддерживаются сетью и поставщиком услуг.



## Настройки текста и мультимедиа

Выберите **Меню** > **Сообщения** > **Настройки сообщ.** > **Текст.сообщ.** > **Центры сообщений**. Ваша SIM-карта поддерживает несколько центров обслуживания, выберите или добавьте центр, который Вы намерены использовать. Возможно Вам потребуется получить номер центра у поставщика услуг.

Выберите **Меню** > **Сообщения** > **Настройки сообщ.** > **Сообщения MMS** и задайте следующие настройки:  
**Размер изображения (MMS)**, Вы можете указать размер изображения, вставляемого в мультимедийное сообщение.

**Разрешить прием мультимедии**, выберите **Нет**, **Да** или **В домашней сети** для использования мультимедийных услуг.

Выберите **Настройки конфигурации** и укажите поставщика услуг для загрузки мультимедийных сообщений. Перейдите к пункту **Учетная запись** для просмотра учетной записи, предоставленной поставщиком услуг, и выбора учетной записи,

которую Вы намерены использовать. Значения настроек можно получить у поставщика услуг в виде сообщения о конфигурации.

*Разрешить рекламу*, чтобы разрешить или запретить прием сообщений, определенных как рекламные. Эта функция не отображается, если для *Разрешить прием мультимедии* установлено значение *Нет*.

## Текстовые сообщения

Выберите **Меню** > *Сообщения* > *Новое сообщение* > *Сообщение SMS*.



**Примечание.** В устройстве отображается информация о том, что сообщение передано в центр обслуживания, номер которого запрограммирован в памяти телефона. В устройстве не отображается информация о том, что сообщение принято адресатом. Дополнительную информацию об услугах передачи сообщений можно получить у поставщика услуг.

Услуга SMS позволяет передавать и принимать составные текстовые сообщения, которые пересылаются в виде нескольких обычных текстовых сообщений (услуга сети). Стоимость таких сообщений может определяться количеством обычных текстовых сообщений, необходимых для пересылки составного сообщения.

Примечание. Использование специальных (Unicode) символов занимает больше места.

Устройство позволяет передавать текстовые сообщения длиной более предела, установленного для одинарных сообщений. Более длинные сообщения последовательно передаются в двух и более сообщениях. Поставщик услуг может начислять соответствующую оплату. Символы с надстрочными знаками и другими метками, а также символы некоторых языков занимают больше места, уменьшая количество символов, которое можно отправить в одном сообщении.

Мигающий индикатор  указывает на то, что память сообщений заполнена. Чтобы сделать возможным прием новых сообщений, удалите несколько старых сообщений.

## Мультимедийные сообщения

Выберите **Меню** > **Сообщения** > **Новое сообщение** > **Сообщ. MMS**.



**Примечание.** Прием и отображение мультимедийных сообщений возможны только в том случае, если устройство поддерживает совместимые функции. Вид сообщения на дисплее зависит от типа принимающего устройства.

Размер сообщений MMS (услуга сети) ограничен возможностями сотовой сети. Если вставленное изображение превышает заданное ограничение, устройство позволяет уменьшить его размер так, чтобы его можно было передать в сообщении MMS.

Мультимедийное сообщение может содержать текст, звукозапись и картинку.

Прием мультимедийных сообщений невозможен во время разговора по телефону, игры или работы другого приложения Java. Поскольку доставка мультимедийных сообщений по различным причинам может оказаться

## Ф у н к ц и и м е н ю

невозможной, не следует полностью полагаться на этот вид связи при передаче особо важной информации.

Закон об охране авторских прав накладывает ограничения на копирование, изменение, передачу и пересылку некоторых изображений и музыки, включая мелодии сигнала звонка и другое содержимое.

Телефон позволяет передавать и принимать мультимедийные сообщения, содержащие несколько страниц (слайдов). Чтобы вставить слайд в сообщение, выберите **Функц.** > **Вставить** > **Слайд**. Чтобы установить интервал между показом слайдов, выберите **Период слайдов**.

При поступлении нового мультимедийного сообщения, когда память мультимедийных сообщений заполнена, на дисплее мигает индикатор  и отображается текст **Память полна. Прием сбщ невозможен..** Чтобы получить сообщение, выберите **ОК** > **Да** и папку для удаления старых сообщения.

## Быстрые сообщения

Быстрое сообщение (услуга сети) – это текстовое сообщение, которое отображается на дисплее сразу после получения.

Выберите **Меню** > **Сообщения** > **Новое сообщение** > **Быстрое сообщ.**.



**Примечание.** Принимать и отображать быстрые мигающие сообщения могут только устройства, поддерживающие функции быстрых сообщений.

## Голосовое сообщение

Для создания и передачи голосовых сообщений можно использовать службу мультимедийных сообщений. Прежде чем использовать голосовые сообщения, необходимо активировать службу мультимедийных сообщений.

Выберите **Меню** > **Сообщения** > **Сообщения** > **Звуковое сбщ.** Включится звукозаписывающее устройство.

## Ф у н к ц и и м е н ю

По окончании записи звукового сообщения введите телефонный номер адресата в поле **Кому:** для передачи сообщения. Для отображения доступных опций выберите **Функц.**. Чтобы взять телефонный номер из папки **Контакты**, выберите **Добав.** > **Контакт**.

При поступлении звуковых сообщений на телефон, на дисплее отображается **Принято 1 звуковое сообщение** или количество сообщений и **Принято сообщений:**.

Чтобы открыть сообщение, выберите **Воспр.** или, если получено несколько сообщений, выберите **Обзор** > **Воспр.** Для того чтобы прослушать сообщение позже, выберите **Выйти**. Выберите **Функц.**, чтобы ознакомиться с доступными вариантами. По умолчанию аудиосообщение воспроизводится через головной телефон, выберите **Функц.** > **Громкоговорит.**, чтобы включить воспроизведение через громкоговоритель.

## Голосовые сообщения

Голосовая почта – это услуга сети, для пользования которой нужно оформить абонентскую подписку.

Дополнительную информацию, а также номер голосовой почты, можно получить у поставщика услуг.

Выберите **Меню** > **Сообщения** > **Голос. сообщения**.

## Электронная почта

Служба электронной почты (услуга сети) позволяет получить доступ к учетной записи Вашей электронной почты при помощи телефона. Чтобы получить возможность принимать и отправлять электронную почту необходимо предварительно получить учетную запись и задать соответствующие настройки.

Параметры настроек электронной почты можно получить в виде сообщения о конфигурации.

Для ввода и отправки сообщения электронной почты, выберите **Меню** > **Сообщения** > **Электронная почта** > **Написать письмо**. Если у Вас имеется несколько учетных записей электронной почты, выберите ту, через которую Вы хотите отправить сообщение. Что приложить файл к сообщению электронной почты, выберите **Вар-ты** > **Вложить файл** и файл в папке

*Галерея.* По окончании ввода сообщения электронной почты, выберите **Послать** > *Отправить сейчас.*

Чтобы загрузить сообщения электронной почты, отправленные Вам, выберите **Меню** > *Сообщения* > *Электронная почта* > *Проверить почту* и необходимую учетную запись. Сначала загружаются только заголовки сообщений электронной почты. Чтобы загрузить полное сообщение электронной почты, выберите **Назад** > *Входящие*, нужную учетную запись, новое сообщение, а затем выберите **Загруз..**



**Важное замечание.** Сообщения следует открывать с осторожностью. Сообщения электронной почты могут содержать вредоносное программное обеспечение и другие программные компоненты, которые могут нарушить работу телефона и компьютера.

Сообщения электронной почты, полученные с Вашей учетной записи, сохраняются на телефоне в папке *Входящие*. Другие папки: *Черновики* для сохранения неполных сообщений электронной почты, *Архив* для

организации и хранения электронной почты, *Исходящие* для хранения неотправленных сообщений электронной почты и *Отправленные* для хранения отправленных сообщений. Для управления папками и их содержимым выберите **Вар-ты**, чтобы отобразить доступные параметры для каждой папки.

## ■ Контакты

Имена и телефонные номера можно сохранять в памяти телефона и в памяти SIM-карты.

В памяти телефона контакты можно сохранять с номерами и текстовыми примечаниями. Имена и номера, сохраненные на SIM-карте, помечены индикатором .



Чтобы найти контакт, выберите **Меню** > *Контакты* > *Имена* > **Функц.** > *Найти*. Прокрутите список контактов или введите первую букву имени, которое требуется найти. Чтобы добавить контакт, выберите **Меню** > *Контакты* > *Имена* > **Функц.** > *Новый контакт*.

Чтобы добавить подробную информацию о контакте, убедитесь, что выбран тип памяти *Телефон* или *Телефон и SIM*. Выделите имя, для которого требуется добавить новый номер или текстовое примечание, и выберите *Информ.* > *Функц.* > *Добавить инф.* Чтобы скопировать контакт, выберите *Функц.* > *Скопир. контакт*. Имена и телефонные номера можно дублировать в памяти телефона и в памяти SIM-карты. В памяти SIM-карты можно сохранять имена с одним телефонным номером. Чтобы назначить телефонный номер клавише быстрого набора, выберите *Меню* > *Контакты* > *Быстрый набор*, выделите требуемую клавишу быстрого набора и выберите *Загать*. Можно ввести номер телефона или выбрать *Найти*, чтобы найти нужный номер в телефонной книге.

Данными контакта можно обмениваться в форме визитных карточек с совместимыми устройствами, поддерживающими стандарт vCard. Чтобы отправить визитную карточку, найдите контакт, информацию о котором нужно отправить, и выберите *Функц.* > *Перег. карточку* > *В сообщении MMS* или *Как SMS-сообщ.*

Получив визитную карточку, выберите **Обзор** > **Сохранить**, чтобы сохранить визитную карточку в памяти телефона. Чтобы отклонить визитную карточку, выберите **Выйти** > **Да**.

Выберите **Меню** > **Контакты** > **Настройки**, и выберите одну из следующих функций: **Выбор памяти**, чтобы выбрать память SIM-карты или телефона для контактов. Чтобы вызвать имена и телефонные номера, сохраненные в памяти обоих типов, выберите **Телефон и SIM**. Чтобы выбрать, как будут отображаться имена и номера в контакте, выберите **Варианты обзора**. Чтобы просмотреть сведения об объеме свободной и занятой памяти, выберите **Состояние памяти**.

## ■ Журнал

Телефон регистрирует телефонные номера непринятых, принятых и набранных звонков, а также приблизительную продолжительность звонков (услуга сети). Сеть должна поддерживать данные функции, а



телефон должен быть включен и находиться в зоне действия сети.

Можно просмотреть время и дату звонка, изменить телефонный номер или удалить его из списка, сохранить номер в папке *Контакты* или отправить сообщение по номеру.

Выберите *Меню* > *Журнал* > *Длительность вызовов*, *Счетчик пакетных данных* или *Таймер пакетных подключений*, чтобы отобразить соответствующую информацию о последних сеансах связи.



**Примечание.** Фактическая стоимость телефонных разговоров и услуг, начисляемая вашим поставщиком услуг, может изменяться в зависимости от характеристик сети, способа округления при выставлении счета, налоговых ставок и прочих факторов.

Выберите *Меню* > *Журнал* и соответствующий список. *Непринятые вызовы* отображает список телефонных номеров, с которых кто-то пытался дозвониться Вам и количество вызовов от данного абонента

*Принятые вызовы* отображает список последних принятых и непринятых звонков, *Набранные номера* отображает список последних набранных номеров.

*Очистить списки выз.* удаляет списки последних звонков. Отменить эту операцию нельзя.

## ■ Настройки

В данном меню можно установить параметры различных настроек телефона. Чтобы восстановить исходные значения некоторых настроек, выберите *Меню > Настройки > Восстанов. стд настр..*



## Настройки сигналов

Выберите *Меню > Настройки > Сигналы*, а затем измените любую из следующих настроек: Ваш телефон поддерживает мелодии сигнала звонка в формате MP3. Звуковые записи можно также установить в качестве мелодий сигнала звонка.

Выберите *Подавать сигнал для групп*, чтобы телефон подавал звуковой сигнал только при звонках с номеров, входящих в выбранную абонентскую группу. Выберите нужную абонентскую группу или выберите *Все вызовы* > *Отметить*.

## Меню быстрого доступа

Меню быстрого доступа служит для быстрого вызова часто используемых функций телефона.

Выберите *Меню* > *Настройки* > *Меню быстрого дост.* > *Правая клавиша выбора*, чтобы назначить правой клавише выбора одну функцию телефона из предварительно заданного списка.

Выберите *Меню* > *Настройки* > *Меню быстрого дост.* > *Джойстик*, чтобы выбрать функции быстрого доступа для клавиши навигации. Выделите требуемую клавишу джойстика, выберите *Измен.*, а затем выберите функцию из списка. Чтобы удалить функцию быстрого доступа для клавиши, выберите *(пусто)*. Чтобы назначить для клавиши другую функцию, выберите *Задать*.

## Настройки звонка и телефона

Выберите **Меню** > **Настройки** > **Вызовы** и одну из этих функций:

**Переадресация** (услуга сети), чтобы переадресовывать входящие звонки. Более подробную информацию можно получить у поставщика услуг.

**Повторный набор** > **Вкл.**, чтобы телефон делал до десяти попыток повторного соединения с абонентом в случае неудачного звонка на номер.

**Услуга режима ожидания** > **Включить**, чтобы во время разговора сеть уведомляла о поступлении нового входящего звонка (услуга сети).

**Свой номер определяется** (услуга сети) > выберите **Задано сетью**, **Да** или **Нет**.

Выберите **Меню** > **Настройки** > **Телефон** > **Языковые настройки** > **Язык дисплея**, чтобы установить язык для отображения текста на дисплее. Если выбрать **Автоматически**, язык установится в соответствии с информацией, записанной на SIM-карте.

## Настройки дисплея, времени и даты

Выберите **Меню** > *Настройки* > *Дисплей* > *Экономия энергии* > *Вкл.*, чтобы сэкономить энергию аккумулятора. Экранная заставка в виде цифровых часов отображается по истечении определенного времени бездействия телефона.

Выберите **Меню** > *Настройки* > *Время и дата*. Выберите *Часы*, чтобы отображать часы в режиме ожидания, настроить время и выбрать часовой пояс и формат. Выберите *Дата*, чтобы отображать дату в режиме ожидания, настроить дату, а также выбрать формат даты и разделительный символ даты. Выберите *Коррекция: дата и время* (услуга сети), чтобы телефон автоматически обновлял время и дату в соответствии с текущим часовым поясом.

## Подключение устройств – подключение GPRS

GPRS (услуга сети) является одним из способов передачи данных, который обеспечивает беспроводной доступ к сетям передачи данных, например, к сети

Интернет. GPRS может использоваться следующими программами: MMS, просмотр Интернет-страниц и загрузка приложений Java.

Прежде чем использовать технологию GPRS, обратитесь к поставщику услуг или оператору сотовой сети для получения информации о предоставлении услуг GPRS и оформления подписки на эти услуги. Сохраните настройки GPRS для каждой программы, которая использует GPRS. Информацию о тарифах можно получить у поставщика услуг или оператора сотовой сети.

Выберите **Меню** > **Настройки** > **Подключение устр-в** > **Пакетн. данные** > **Пакетное подключение**. Выберите **Непрерывно**, чтобы при включении телефон автоматически регистрировался в сети GPRS. Выберите **Подключаемо**, чтобы регистрация и установление соединения с GPRS выполнялись по запросу приложения, а соединение прекращалось при выходе из приложения.

## Настройки аксессуаров

Совместимый аксессуар отображается только в том случае, если он подключен (или был подключен ранее) к телефону.

Выберите **Меню** > **Настройки** > **Аксессуары** и доступный аксессуар. Например, при наличии подсоединенного головного телефона, Вы можете выбрать **Автоприем звонка** чтобы телефон автоматически принимал входящие звонки. Если **Тип сигнала вызова** установлен на **Короткий** или **Без звука**, автоприем звонка не будет использоваться.

## Настройки конфигурации

Для работы некоторых сетевых услуг требуются настройки конфигурации телефона. Настройки можно найти на SIM-карте, получить от поставщика услуг в сообщении конфигурации, а также можно ввести собственные настройки вручную.

Выберите **Меню** > **Настройки** > **Конфигурация** и один из следующих параметров. **Стг параметры конфигурации**,

чтобы просмотреть список поставщиков услуг, который хранится в телефоне (поставщик услуг по умолчанию выделен), и выбрать другого поставщика услуг, который будет установлен по умолчанию. Выделите поставщика и выберите **Информ.**, чтобы отобразить список поддерживаемых программ, *Выб. стг набор во всех прилож.*, чтобы использовать настройки поставщика услуг по умолчанию, *Предпочтител. точка доступа*, чтобы выбрать другую точку доступа: обычно используется точка доступа предпочтительного оператора сотовой сети, *Стр. поддержки поставщ. услуг*, чтобы загрузить настройки конфигурации с узла поставщика услуг.

Чтобы ввести, просмотреть и отредактировать настройки вручную, выберите **Меню** > *Настройки* > *Конфигурация* > *Настройки персональной конфиг..*

## ■ Меню оператора

Это меню позволяет получить доступ к portalу услуг, предоставляемых оператором сети. Наличие и

содержимое этого меню определяется оператором. Название и значок определяются оператором. Оператор может обновить это меню с помощью сервисных сообщений. Дополнительную информацию можно получить у оператора сотовой сети.

### ■ Галерея



Это меню предназначено для работы с темами, графикой, записью звука и мелодиями звонка. Все файлы сгруппированы в папки.

Для защиты загружаемого содержимого в телефоне предусмотрена поддержка системы управления цифровым доступом (DRM). Поскольку за использование содержимого может взиматься плата, перед загрузкой любого содержимого обязательно ознакомьтесь с условиями его предоставления и с правилами использования ключа активации.

Выберите **Меню** > *Галерея. Темы, Графика, Сигналы, Музыка, Записи, и Прн файлы* – исходные папки.

## ■ Мультимедиа



### Диктофон

Данная функция предназначена для записи речи, звука или текущего телефонного разговора. Она может использоваться для записи имени абонента и номера телефона в звуковом формате с тем, чтобы позже занести их в список. Использование диктофона невозможно, если активен вызов в режиме передачи данных или соединение GPRS.

Выберите **Меню** > **Мультимедиа** > **Диктофон** > **Диктофон**, чтобы начать запись. Чтобы включить запись во время телефонного разговора, выберите **Функц.** > **Записать**. Во время записи разговора, держите телефон в нормальном рабочем положении - рядом с ухом. Запись сохраняется в **Галерея** > **Записи**. Чтобы прослушать последнюю запись, выберите **Функц.** > **Воспр. последний**. Чтобы отправить последнюю запись с помощью мультимедийного сообщения, выберите **Функц.** > **Перег. последн..**

### ■ Радио



Для FM-радиоприемника используется другая антенна, отличная от антенны мобильного устройства. Поэтому для работы FM-радиоприемника к устройству должна быть подключена совместимая минигарнитура или другой аксессуар.



**Внимание!** Слушайте музыку при умеренной громкости. Продолжительное прослушивание при большой громкости может привести к повреждению слуха. не подносите устройство к уху при включенном громкоговорителе, так как громкость может быть очень велика.

### Прослушивание радио

1. Выберите **Меню** > **Радио** или нажмите и удерживайте \* в режиме ожидания. Отобразится порядковый номер, название радиостанции (если информация о станции сохранена в памяти телефона) и частота радиостанции.

2. Если радиостанции уже сохранены, перейдите к радиостанции, которую нужно послушать.

Для выбора радиостанций можно также нажать соответствующую цифровую клавишу.

## Настройка радиостанции

1. Включите радиоприемник, выберите  или  для изменения частоты с шагом 0,10 МГц, либо нажмите и удерживайте  или  для поиска радиостанций. Поиск прекращается при обнаружении какой-либо радиостанции.
2. Чтобы сохранить радиостанции под номером 1 – 9, нажмите и удерживайте соответствующую цифровую клавишу.

Чтобы сохранить радиостанции под номером 10 – 20, быстро нажмите **1** или **2**, а затем нажмите и удерживайте нужную цифровую клавишу **0 – 9**.

3. Введите название радиостанции и выберите **OK**.

## Основные функции радио

Когда радио включено, доступны следующие параметры: *Выключить*, *Сохранить*, *Радиостанции*, *Дать частоту* и *Громкоговорит*. или *Минигарнитура*.

В памяти телефона можно сохранить до 20 радиостанций. См. раздел "Настройка радиостанции" на стр. 55.

Во время прослушивания радио можно звонить или отвечать на звонки, как обычно. На время звонка звук радио отключается.

Если приложение, использующее соединение GPRS, выполняет прием или передачу данных, возможно возникновение помех радиоприему.

## ■ Органайзер



### Будильник и календарь

Телефон может подавать сигнал будильника в заданное время. Выберите *Меню* > *Органайзер* > *Будильник*,

перейдите к *Время сигнала*, чтобы настроить время будильника. Выберите *Сигнал по дням недели* для установки настроек телефона на подачу сигнала в определенные дни недели и *Звуковой сигнал*, чтобы выбрать или изменить мелодию звонка. Чтобы установить время отсрочки повторного сигнала, выберите *Период повтора*, а затем выберите время.

Телефон выдает звуковой сигнал, а на дисплее мигает сообщение *Погреть!* и текущее время (даже в том случае, если телефон был выключен). Выберите *Стоп*, чтобы выключить сигнал. Если сигнал не выключить на протяжении минуты или выбрать *Позже*, то сигнал прекратится и возобновится через 10 минут.

Если время срабатывания будильника наступает тогда, когда телефон выключен, телефон включается и начинает подавать звуковой сигнал. Если выбрать *Стоп*, на дисплее появится запрос на включение устройства. Выберите *Нет* для выключения устройства или *Да*, чтобы оставить его включенным для посылки и приема вызовов. Не выбирайте *Да*, если использование мобильного телефона может вызвать помехи или быть опасным.

Выберите **Меню** > *Органайзер* > *Календарь*, текущая дата выделяется рамкой. Даты, для которых сохранены заметки, выделены жирным шрифтом. Чтобы просмотреть заметки, выберите **См.** Чтобы удалить все заметки из календаря, выберите месяц, выберите **Функц.** > *Удал.все заметки*. Кроме того, могут быть доступными следующие функции: создание заметки, удаление, изменение, перемещение и повтор заметки, копирование заметки на другую дату, передача заметки непосредственно в календарь другого совместимого телефона в виде текстового или мультимедийного сообщения.

## Калькулятор

Встроенный в телефон калькулятор выполняет основные арифметические действия (сложение, вычитание, умножение и деление), а также возведение в квадрат, извлечение квадратного корня и операцию преобразования денежных единиц.



**Примечание.** Калькулятор имеет ограниченную точность и предназначен для выполнения простых вычислений.

Выберите **Меню** > *Органайзер* > *Калькулятор*. Когда на дисплее появится "0", введите в калькулятор первую цифру. Для ввода разделителя десятичной дроби нажмите клавишу #. Выберите **Функц.** > *Сложить*, *Вычесть*, *Умножить*, *Разделить*, *В квадрат*, *Квадратн.корень* или *Изменить знак*. Введите второе число. Чтобы получить ответ, выберите **Равно**. Чтобы начать новое вычисление, нажмите и удерживайте клавишу **Убрать**.

Чтобы выполнить пересчет валюты, выберите **Меню** > *Органайзер* > *Калькулятор*. Чтобы сохранить обменный курс, выберите **Функц.** > *Обменный курс*. Выберите одну из двух отображаемых функций. Введите значение обменного курса (для ввода десятичной точки нажмите #) и выберите **ОК**. Чтобы выполнить преобразование валюты, введите сумму, которую требуется преобразовать, а затем выберите **Функц.** > *В местной* или *В инвалюте*.



**Примечание.** При изменении основной валюты все ранее установленные обменные курсы удаляются, и их необходимо ввести заново.

## ■ Приложения



Программное обеспечение телефона содержит ряд игр и приложений Java, предназначенных специально для мобильных телефонов Nokia.

Чтобы увидеть, какой объем памяти доступен для установки игр и приложений, выберите **Меню** > *Приложения* > **Функц.** > *Состояние памяти*. Чтобы запустить игру или приложение, выберите **Меню** > *Приложения* > *Игры* или *Коллекция*. Перейдите к игре или приложению и выберите **Открыть**. Чтобы загрузить игру или приложение, выберите **Меню** > *Приложения* > **Функц.** > *Загрузка* > *Загрузка игр* или *Загруз. прилож.*. Телефон поддерживает приложения Java J2ME™. Перед загрузкой приложения необходимо убедиться в том, что оно совместимо с данным телефоном.



**Важное замечание.** Устанавливайте приложения только из тех источников, которые предоставляют необходимую защиту против вредных программ.

При загрузке приложения возможно его сохранение в меню *Игры* вместо меню *Приложения*.

## ■ Интернет



Встроенный в телефон браузер обеспечивает доступ к различным услугам в сети Интернет для мобильных устройств. Сведения о предоставлении этих услуг, а также информацию о ценах и тарифах можно получить у оператора сотовой сети или поставщика услуг.



**Важное замечание.** Пользуйтесь только услугами, заслуживающими доверия, которые предоставляют надежную защиту от вредоносного программного обеспечения.

## Соединение с услугой

Убедитесь в том, что настройки соединения сохранены и включены.

Подключитесь к услуге, откройте страницу начала обзора, например, домашнюю страницу поставщика услуги. Для этого выберите **Меню** > **Интернет** > **Домашняя стр.** или в режиме ожидания нажмите и удерживайте клавишу "0". Также можно использовать закладку, для этого выберите **Меню** > **Интернет** > **Закладки**. Если закладка не работает с активным набором настроек соединения, выберите другой набор настроек и повторите попытку. Можно также использовать последний адрес URL, для этого выберите **Меню** > **Интернет** > **Последн.адрес** или введите адрес услуги. Для этого выберите **Меню** > **Интернет** > **На адрес** и **ОК**.

Чтобы завершить работу браузера и прекратить соединение, выберите **Функц.** > **Выйти**. Кроме того, можно дважды нажать клавишу завершения звонка или нажать и подержать клавишу завершения звонка.

После присоединения к услуге можно просматривать ее страницы. При работе с различными услугами функции клавиш телефона могут изменяться. Следуйте указаниям, которые выводятся на дисплей.

Обратите внимание, что если в качестве канала передачи данных выбран протокол GPRS, то во время просмотра страниц в левой верхней части дисплея отображается индикатор . Если во время соединения GPRS поступает звонок или текстовое сообщение, в левой верхней части дисплея отображается индикатор , означающий, что соединение приостановлено GPRS (удержание). После завершения звонка телефон пытается восстановить соединение GPRS.

Во время просмотра страниц могут быть доступны функции [Домашняя стр.](#) и [Закладки](#). Поставщик услуг может предлагать дополнительные функции.

В устройстве могут быть запрограммированы закладки со ссылками на Web-узлы, которые не относятся к Nokia. Корпорация Nokia не дает никаких гарантий и рекомендаций относительно этих узлов. Просматривая

эти узлы, необходимо принимать такие же меры предосторожности (в плане защиты и в плане содержимого), что и при работе с любыми ресурсами в сети Интернет.

### Настройка отображения браузера

В режиме ожидания выберите **Меню** > *Интернет* > *Настройки* > *Настройка компоновки*. Выберите *Перенос текста* > *Включить*, чтобы текст продолжался со следующей строки. При выборе *Отключить* текст будет сокращаться. Выберите *С показом изображений* > *Нет*, чтобы отключить отображение графики на странице. Выберите *Сигналы* > *Сигнал защиты подключения* > *Да*, чтобы телефон подавал сигнал, когда защищенное соединение меняется на незащищенное во время просмотра страниц. Выберите *Сигнал о незащищенн. объектах* > *Да*, чтобы телефон подавал сигнал, когда страница содержит незащищенный объект. Эти уведомления не являются гарантией защищенного соединения. Выберите *Кодировка символов*, чтобы выбрать набор символов

для отображения в браузере страниц, не содержащих информации относительно правильной кодировки, либо чтобы выбрать, всегда ли использовать кодировку UTF-8 при передаче адреса Интернет на совместимый телефон.

## Интернет-маркеры и кэш-память

Интернет-маркеры – это данные, загружаемые с узла в кэш-память телефона. Это может быть персональная информация пользователя или предпочтительные настройки просмотра сетевых страниц. Интернет-маркеры сохраняются в телефоне до тех пор, пока не будет очищена кэш-память. В режиме ожидания выберите **Меню** > **Интернет** > **Настройки** > **Настройки защиты** > **Интернет-маркеры**. Выберите **Разрешить** или **Не принимать**, чтобы позволить или запретить телефону получать Интернет-маркеры.

Для повышения безопасности при обращении к конфиденциальной информации с использованием паролей очищайте кэш-память после каждого

обращения (или попытки обращения). Чтобы очистить кэш, во время просмотра страниц выберите **Меню** > *Интернет* > *Очистить кэш*.

## Служебные сообщения

Телефон может принимать служебные сообщения (сетевая услуга) (принудительно рассылаемые сообщения) от поставщика услуг. Чтобы прочитать служебное сообщение, выберите **Обзор**. Если Вы выберете **Выйти**, сообщение будет перенесено в *Служебные сбщ*. Выберите **Меню** > *Интернет* > *Настройки* > *Параметры служебных сбщ* > *Служебные сообщения* > *Вкл.* (или *Откл.*), чтобы телефон получал (или не получал) сервисные сообщения.

## Защита браузера

Функции защиты требуются для доступа к таким услугам, как банковское обслуживание или электронная торговля. Для установления соединения с такими услугами необходимы сертификаты и, возможно,

защитный модуль, находящийся на SIM-карте.  
Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг.

## ■ Услуги SIM

SIM-карта может поддерживать дополнительные услуги.  
Подробную информацию можно получить у поставщика услуг.



## 6. Информация об аккумуляторах

### ■ Зарядка и разрядка аккумулятора

Данное устройство рассчитано на питание от аккумулятора. Оптимальные рабочие характеристики нового аккумулятора достигаются только после двух или трех полных циклов заряда/разрядки. Аккумулятор можно заряжать и разряжать сотни раз, однако при этом он постепенно изнашивается. При значительном сокращении продолжительности работы устройства в режиме разговора и в режиме ожидания следует заменить аккумулятор. Пользуйтесь только разрешенными Nokia к использованию аккумуляторами и зарядными устройствами, предназначенными для подключения к данной модели устройства.

Если замененный аккумулятор используется впервые или аккумулятор длительное время не использовался, перед началом зарядки, возможно, потребуется подключить зарядное устройство, затем отключить и вновь подключить зарядное устройство.

Неиспользуемое зарядное устройство следует отключать от источника питания и от устройства. Не оставляйте полностью заряженный аккумулятор подключенным к зарядному устройству, поскольку избыточная зарядка может сократить срок службы аккумулятора. Если полностью заряженный аккумулятор не используется, он постепенно разряжается.

Если аккумулятор полностью разряжен, пройдет несколько минут до появления на дисплее индикатора уровня заряда аккумулятора или до того, как телефон можно будет использовать для посылки вызовов.

Аккумуляторы следует использовать только по их прямому назначению. Не используйте неисправные зарядные устройства и аккумуляторы.

Оберегайте аккумуляторы от короткого замыкания. Случайное короткое замыкание может произойти, если какой-либо металлический предмет, например, монета, скрепка или ручка, замыкает накоротко плюсовой и минусовой выводы аккумулятора (которые выглядят как металлические полоски на его поверхности). Это может произойти, например, если запасной

## Информация об аккумуляторах

аккумулятор находится в кармане или в бумажнике. Короткое замыкание выводов может стать причиной повреждения аккумулятора либо предмета, вызвавшего замыкание.

При продолжительном воздействии повышенной или пониженной температуры (например, летом или зимой в закрытом автомобиле) емкость и срок службы аккумулятора снижаются. Аккумулятор следует хранить при температуре 15 °C...25 °C. Чрезмерно нагретый или охлажденный аккумулятор может стать причиной временной неработоспособности телефона даже в том случае, если аккумулятор полностью заряжен. Характеристики аккумуляторов существенно ухудшаются при температуре ниже 0 °C.

Не уничтожайте аккумуляторы путем сжигания, так как они могут взорваться. Аккумуляторы могут взрываться также при повреждении. Утилизация отслуживших аккумуляторов осуществляется в соответствии с местным законодательством. По возможности выполните утилизацию. Запрещается выбрасывать аккумуляторы вместе с бытовым мусором.

## ■ Проверка подлинности аккумуляторов Nokia

В целях безопасности пользуйтесь только фирменными аккумуляторами Nokia. Во избежание подделок фирменных аккумуляторов Nokia приобретайте аккумуляторы у уполномоченного дилера Nokia, проверяйте логотип Nokia Original Enhancements на упаковке и голограмму (см. ниже).

Выполнение указанных четырех шагов проверки не дает абсолютной гарантии подлинности аккумуляторов. В случае сомнений в подлинности аккумулятора Nokia не эксплуатируйте его и обратитесь для выяснения в ближайший уполномоченный сервисный центр Nokia или к уполномоченному дилеру Nokia. Уполномоченный сервисный центр Nokia или уполномоченный дилер Nokia проверит подлинность аккумулятора. Если подтвердить подлинность не удастся, верните аккумулятор по месту приобретения.

## Проверка голограммы



1. На голограмме под одним углом виден символ Nokia "протяните друг другу руки", а под другим углом – логотип Nokia Original Enhancements.



2. При наклоне голограммы влево, вправо, вниз и вверх от логотипа на каждой стороне появляются одна, две, три или четыре точки соответственно.



3. Соскоблите покрытие сбоку от голограммы – откроется код (20 цифр), например, 12345678919876543210. Поверните аккумулятор цифрами вверх. Код (20 цифр) начинается в верхней строке и продолжается в нижней.



4. Для подтверждения подлинности 20-значного кода следуйте инструкциям на узле [www.nokia.com/batterycheck](http://www.nokia.com/batterycheck).

## Информация об аккумуляторах

Для создания текстового сообщения введите 20-значный код, например, 12345678919876543210, и передайте сообщение на телефонный номер +44 7786 200276.

Для создания текстового сообщения

- В странах Азиатско-Тихоокеанского региона, кроме Индии: введите 20-значный код, например, 12345678919876543210, и передайте на телефонный номер 61 427151515.
- В Индии введите "Battery" и 20-значный код аккумулятора, например, 12345678919876543210, и передайте на телефонный номер 5555.

Оператор начисляет оплату за услуги местной или международной связи.

Вы получите ответное сообщение о подлинности кода.

### **Что делать, если подлинность аккумулятора подтвердить невозможно?**

Если не удастся подтвердить, что аккумулятор Nokia с голограммой является подлинным аккумулятором

Nokia, не эксплуатируйте этот аккумулятор. Обратитесь для выяснения в ближайший уполномоченный сервисный центр Nokia или к уполномоченному дилеру Nokia. Эксплуатация аккумуляторов, не рекомендованных изготовителем, может представлять опасность и приводит к ухудшению технических характеристик, выходу из строя устройства и его аксессуаров. Кроме того, это может привести к аннулированию разрешений и гарантий на устройство.

Подробнее о фирменных аккумуляторах Nokia см. по адресу [www.nokia.com/battery](http://www.nokia.com/battery).

## 7. Аксессуары

---

### **Основные правила эксплуатации аксессуаров:**

- Храните аксессуары в недоступном для детей месте.
- Отсоединяя кабель питания аксессуара, держитесь за вилку, а не за шнур.
- Регулярно контролируйте надежность крепления и функционирование автомобильных аксессуаров.
- Установка сложного автомобильного оборудования должна выполняться только квалифицированными специалистами.

## Уход и обслуживание

---

Данное устройство разработано и изготовлено с использованием самых последних достижений техники и требует осторожного обращения. Следующие рекомендации позволяют выполнить все условия предоставления гарантии.

- Оберегайте устройство от влаги. Атмосферные осадки, влага и все виды жидкостей содержат минеральные частицы, вызывающие коррозию электронных схем. При попадании влаги в устройство отсоедините аккумулятор и полностью высушите устройство перед повторной установкой аккумулятора.
- Не используйте и не храните устройство в запыленных или загрязненных помещениях. Это может вызвать повреждение подвижных частей и электронных компонентов.

- Не храните устройство при повышенной температуре. Высокая температура может привести к сокращению срока службы электронных устройств, повредить аккумуляторы и вызвать деформацию или оплавление пластмассовых деталей.
- Не храните устройство при пониженной температуре. При повышении температуры устройства (до нормальной температуры) возможна конденсация влаги внутри корпуса, что вызывает повреждение электронных плат.
- Не пытайтесь вскрывать корпус устройства способом, отличным от приведенного в данном руководстве.
- Оберегайте устройство от падения, ударов и тряски. Неосторожное обращение может привести к поломке внутренних печатных плат и механических компонентов.
- Не используйте для чистки устройства агрессивные химикаты, растворители для химической чистки и сильные моющие средства.

- Не раскрашивайте устройство. Краска может засорить движущиеся узлы и нарушить их нормальную работу.
- Пользуйтесь только прилагаемой или рекомендованной изготовителем антенной. Использование других антенн, а также переделка и наращивание антенны могут привести к повреждению устройства и к нарушению установленных правил использования радиооборудования.
- Зарядные устройства используйте в помещениях.
- Перед передачей устройства в сервисный центр обязательно создайте резервную копию данных, которые требуется сохранить (например, контакты и заметки календаря).

Эти рекомендации в равной степени относятся к устройству, аккумулятору, зарядному устройству и всем аксессуарам. При нарушении нормальной работы устройства обратитесь в ближайший специализированный сервисный центр.

## Дополнительная информация по технике безопасности

---

Устройство и аксессуары могут содержать мелкие детали. Храните их в недоступном для детей месте.

### ■ Условия эксплуатации

Помните о необходимости соблюдения всех особых правил, действующих в той или иной области, и обязательно выключайте устройство везде, где его использование запрещено, может вызывать помехи или быть опасным. Используйте устройства только в нормальных условиях эксплуатации. Данное устройство удовлетворяет требованиям на уровень облучения радиочастотной энергией при использовании в нормальном рабочем положении (рядом с ухом) либо на расстоянии не менее 2,2 см (7/8 дюйма) от тела человека. Чехлы, зажимы и держатели, которые крепятся на одежду или надеваются на шею, не должны

содержать металлических деталей, при этом устройство должно находиться на указанном выше расстоянии от тела человека.

Для передачи данных и сообщений требуется качественное соединение с сетью. В некоторых случаях передача данных и сообщений выполняется с задержкой (после установления требуемого качества соединения). Убедитесь в том, что указанные выше рекомендации относительно расстояния между телефоном и телом человека выполняются вплоть до завершения передачи.

Детали телефона обладают магнитными свойствами. Возможно притяжение металлических предметов к телефону. Не храните рядом с устройством кредитные карточки и другие магнитные носители информации; это может привести к уничтожению информации.

## **Медицинское оборудование**

Работа любого радиопередающего оборудования, включая мобильные телефоны, может нарушать нормальное функционирование не имеющего должной

## **Дополнительная информация по технике безопасности**

защиты медицинского оборудования. С вопросами о защите медицинского оборудования от внешнего радиочастотного излучения и с другими связанными с этим вопросами обращайтесь к медицинским работникам или к изготовителю оборудования. Выключайте устройство в учреждениях здравоохранения, где это диктуется правилами внутреннего распорядка. В больницах и в других медицинских учреждениях может использоваться оборудование, чувствительное к внешнему радиочастотному излучению.

### **Кардиостимуляторы**

Согласно рекомендациям изготовителей кардиостимуляторов во избежание возникновения помех расстояние между мобильным телефоном и кардиостимулятором должно быть не менее 15,3 см. Эти рекомендации согласуются с результатами независимых исследований и рекомендациями Института исследований беспроводных технологий.

## **Дополнительная информация по технике безопасности**

Лицам, пользующимся кардиостимуляторами, необходимо соблюдать следующие правила:

- Держите устройство на расстоянии не менее 15,3 сантиметров от кардиостимулятора.
- не носите устройство в нагрудном кармане;
- для снижения вероятности возникновения помех держите включенное устройство около уха, более удаленного от кардиостимулятора.

При появлении признаков помех выключите и уберите устройство.

### **Слуховые аппараты**

Некоторые типы мобильных устройств могут создавать помехи в работе слуховых аппаратов.

При возникновении таких помех обратитесь к поставщику услуг.

## **Автомобили**

Радиочастотные сигналы могут оказывать неблагоприятное воздействие на неправильно установленные или не имеющие требуемого экранирования электронные системы автомобиля (например, электронные системы впрыска топлива, электронные антиблокировочные системы тормозов, электронные системы контроля скорости, системы управления подушками безопасности). За дополнительной информацией обращайтесь к производителю автомобиля (или его представителю) или производителю устанавливаемого в автомобиль дополнительного оборудования (его представителю).

Установка устройства в автомобиле и его техническое обслуживание должны проводиться только квалифицированными специалистами. Нарушение правил установки и технического обслуживания может быть опасным и привести к аннулированию гарантии на устройство. Регулярно проверяйте надежность крепления и работоспособность радиотелефонного оборудования в автомобиле. Не храните и не перевозите

## **Дополнительная информация по технике безопасности**

горючие жидкости, газы или взрывчатые вещества вместе с устройством, его компонентами или аксессуарами. Владельцам автомобилей, оснащенных воздушной подушкой безопасности, следует помнить о том, что воздушная подушка наполняется газом под высоким давлением. Не помещайте никаких предметов, включая мобильные телефоны, над воздушной подушкой или в зоне ее раскрытия. При неправильной установке радиотелефонного оборудования в автомобиле раскрытие воздушной подушки может привести к серьезным травмам.

Использование устройства в полете запрещено. Выключите телефон перед посадкой в самолет. Пользование мобильными телефонами на борту самолета создает помехи в работе систем самолета и может преследоваться по закону.

### **■ Взрывоопасная среда**

В потенциально взрывоопасной среде обязательно выключите телефон и строго соблюдайте все указания и инструкции. В местах возможного образования

## **Дополнительная информация по технике безопасности**

взрывоопасной атмосферы обычно рекомендуется глушить автомобильные двигатели. Искрообразование в таких местах может привести к пожару или взрыву, что чревато травмами и гибелью людей. Выключайте телефон на автозаправочных станциях, а также на станциях технического обслуживания (например, вблизи топливной аппаратуры). Необходимо соблюдать ограничения на использование радиооборудования на топливных складах, на объектах хранения и распределения топлива, на химических предприятиях и в местах выполнения взрывных работ. Потенциально взрывоопасная среда встречается довольно часто, но не всегда четко обозначена. Примерами такой среды являются подпалубные помещения на судах, хранилища химических веществ и установки по их перекачке, автомобили с использованием сжиженного горючего газа (например, пропана или бутана), помещения и зоны с загрязнением воздуха химикатами или взвесями, например, песчинками, пылью или металлическим порошком.

## ■ Вызов службы экстренной помощи



**Важное замечание.** Данное устройство, как и любой мобильный телефон, в своей работе используют радиосигналы, сотовые и стационарные сети связи, а также задаваемые пользователем режимы работы. Из-за этого гарантировать связь при любых обстоятельствах невозможно. В случае особо важных соединений (например, при вызове скорой медицинской помощи) нельзя надеяться только на мобильное устройство.

### **Для вызова службы экстренной помощи:**

1. Включите устройство (если оно выключено).  
Убедитесь в том, что оно находится в зоне с достаточным уровнем радиосигнала.  
В некоторых сетях необходимо, чтобы в телефоне была правильно установлена действующая SIM-карта.
2. Нажмите клавишу завершения звонка столько раз, сколько необходимо для очистки дисплея и возврата телефона в режим готовности к входящим и исходящим звонкам.

## **Дополнительная информация по технике безопасности**

3. Введите номер службы экстренной помощи, установленный для данного региона (номера службы экстренной помощи отличаются для разных регионов).
4. Нажмите клавишу звонка.

При использовании некоторых функций устройства для вызова службы экстренной помощи может потребоваться предварительно выключить эти функции. Если в устройстве активен режим "Автономный" или "Полет", для вызова службы экстренной помощи необходимо выбрать другой режим для подключения устройства к сети. Дополнительная информация приведена в данном руководстве либо ее можно получить у поставщика услуг сотовой связи.

При вызове службы экстренной помощи сообщите всю необходимую информацию с максимально возможной точностью. Ваше мобильное устройство может оказаться единственным средством связи на месте происшествия. Не прерывайте связи, не дождавшись разрешения.

## ■ Информация о сертификации (SAR)

ДАННОЕ МОБИЛЬНОЕ УСТРОЙСТВО СООТВЕТСТВУЕТ  
ТРЕБОВАНИЯМ К УРОВНЮ ОБЛУЧЕНИЯ В  
РАДИОЧАСТОТНОМ ДИАПАЗОНЕ.

Данное мобильное устройство содержит передатчик и приемник радиосигналов. Устройство сконструировано с учетом требований на предельные уровни облучения в радиочастотном диапазоне, установленных международными директивами. Данные директивы были разработаны независимой научно-исследовательской организацией ICNIRP и содержат допустимые границы безопасного облучения человека независимо от его возраста и состояния здоровья.

Для определения уровня облучения, возникающего при работе мобильных устройств, используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Предельное значение SAR, установленное в директивах ICNIRP, равно 2,0 Вт/кг с усреднением по десяти граммам ткани. Измерения коэффициента SAR выполняются в стандартном рабочем положении устройства в режиме максимальной

## **Дополнительная информация по технике безопасности**

мощности передатчика, указанной в технических характеристиках, во всех диапазонах рабочих частот. Фактическое значение уровня SAR для работающего устройства может оказаться ниже максимального значения; это обусловлено тем, что конструкция устройства позволяет использовать минимальную мощность, достаточную для установления соединения с сетью. Это значение определяется различными факторами, например, расстоянием до базовой станции сотовой сети. Наибольшее значение коэффициента SAR в соответствии с директивами ICNIRP составляет 0,68 Вт/кг около уха.

Значение коэффициента SAR может изменяться при использовании аксессуаров. Значения SAR могут отличаться в зависимости от государственных стандартов и требований к испытаниям, а также от частотных диапазонов. Дополнительную информацию SAR можно найти по адресу [www.nokia.com](http://www.nokia.com) в разделе, содержащем информацию об изделии.